

PKT-300 UHF FM TRANSCEIVER USER GUIDE



ProTalk XLS

JVC KENWOOD Corporation B5A-4823-10 (P)

This user guide only describes the basic operation of your radio. For detailed instructions on how to use your radio, please refer to the URL or QR code.

THANK YOU We are grateful for you have chosen KENWOOD for your land mobile radio applications.

ATTENTION: The RBRC Recycle seal found on KENWOOD Lithium-Ion (Li-Ion) battery packs indicates KENWOOD's voluntary participation in an industry program to collect and recycle Li-Ion batteries after their operating life has expired.

For information on Li-Ion battery recycling in your area, call (toll free) 1-800-8-BATTERY (1-800-822-8837).

Firmware Copyrights The title to and ownership of copyrights for firmware embedded in KENWOOD product memories are reserved for JVC KENWOOD Corporation.

NOTICES TO THE USER

- Government law prohibits the operation of unlicensed radio transmitters within the territories under government control.

Safety: It is important that the operator is aware of, and understands, hazards common to the operation of any transceiver.

Note: The listed ranges are based on field testing and may vary with your operating conditions.

PRECAUTIONS

- Observe the following precautions to prevent fire, personal injury, and transceiver damage. Do not charge the transceiver and battery pack when they are wet.

WARNING

- Turn the transceiver power off in the following locations: explosive atmospheres (inflammable gas, dust, particles, metallic powders, grain powders, etc.).

CAUTION

- Do not modify the transceiver for any reason. Do not place the transceiver on or near airbag equipment while the vehicle is running.

Information concerning the battery pack: The battery pack includes flammable objects such as organic solvent. Mishandling may cause the battery to rupture producing flames or extreme heat, deteriorate, or cause other forms of damage to the battery.

DANGER

Do not disassemble or reconstruct battery! The battery pack has a safety function and protection circuit to avoid danger.

- Do not short-circuit the battery! Do not join the + and - terminals using any form of metal (such as a paper clip or wire).

- Do not charge the battery for longer than the specified time! If the battery pack has not finished charging even after the regulated time has passed, stop it.

UNPACKING AND CHECKING EQUIPMENT

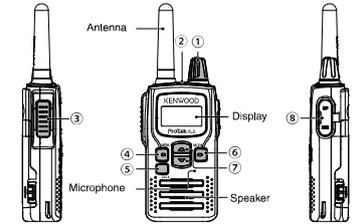
Carefully unpack the transceiver. If any of the items listed below are missing or damaged, file a claim with the carrier immediately.

- Supplied Accessories: Li-Ion Battery Pack (KNB-31L), Charger Pouch (KSC-50CR), AC Adapter (KSC-44SL), Belt Clip Holster (KBH-23), User guide.

- Note: The speaker/microphone jack, waterproof performance is guaranteed by securing the supplied cap.

ORIENTATION

BUTTONS AND CONTROLS



- 1 Power switch/Volume control Turn clockwise to switch ON the transceiver. To switch OFF the transceiver, turn counterclockwise until a click sounds.

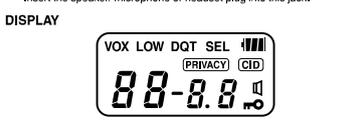
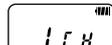


Table with 2 columns: Icon and Description. Includes indicators for VOX, LOW, DOT, SEL, battery level, PRIVACY, CID, channel number, and channel lock.

BASIC OPERATION

Switch the Power ON Turn the Power switch/Volume control clockwise to switch the transceiver ON.



Turn the Power switch/Volume control counterclockwise until it clicks at the OFF Position.

Adjust the Volume Rotate the Power switch/Volume control to adjust the volume. Clockwise increases the volume and counterclockwise decreases it.

Select a Channel Select a channel by pressing the [▲] or [▼] button.

Make a Call 1 Press the [MON] button to make sure the channel is not in use.

2 Press and release the [CALL] button to alert the other parties that you are beginning a Call.

3 Press and hold the [PTT] switch, then speak into the speaker area to transmit.

4 Release the [PTT] switch when you have finished speaking.

PREPARATION

INSTALLING/ REMOVING THE BATTERY PACK

CAUTION Do not short the battery terminals or dispose of the battery by fire. Never attempt to remove the casing from the battery pack.

- 1 Align the battery pack with the grooves on the back of the transceiver and insert it. 2 Align and insert the battery cover to the groove on the back of the transceiver.

CHARGING THE BATTERY PACK

The battery pack is not charged at the factory; charge it before use.

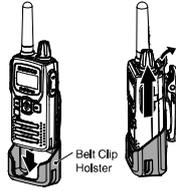
ATTENTION: Always switch OFF a transceiver equipped with a battery pack before inserting the transceiver into the charger.

- 1 Connect the DC plug of the AC adapter to the DC IN jack on the bottom of the Charger. 2 Plug the AC adapter into an AC outlet.

Note: When the indicator blinks red, the battery pack is either defective or the battery pack contacts are not properly mated without the charge.

- When the indicator lights red and charging begins. When charging is completed, the indicator flashing green.

INSTALLING THE BELT CLIP HOLSTER



- 1 Installing the transceiver on the belt clip holster. Insert the transceiver until sound is heard "click".

INSTALLING THE OPTIONAL SPEAKER/ MICROPHONE (OR HEADSET)



- 1 Open the SP/MIC tabs on the side of the transceiver. 2 Insert the accessory's plugs into the SP/MIC jacks.

VOICE OPERATED TRANSMISSION (VOX)

Using the VOX feature, you can operate the transceiver hands-free. In order to use this feature, however, you must use an optional headset; VOX will not function with the built-in microphone.

VOX SETTING

- 1 Enter the Setting Mode. Press and hold the [MENU] button then power ON. 2 Press the [▲] or [▼] button to select "GL".

VOX OPERATION

- 1 To transmit, speak into the headset microphone. You do not need to press the [PTT] switch.

SETTING MODE

Many function on this transceiver are selected or set via menu instead of physical controls.

- 1 With the transceiver power OFF, press and hold the [MENU] button while turning the transceiver power ON. 2 Press the [▲] or [▼] button to select setting item.

Setting Menu

Table with 5 columns: Display, Setting Item, Setting Range, and Default. Lists settings like Call Alert Tone, BackLight, Battery Level Indicator, etc.

*1: If Call Key is set to Off, this menu is skipped. *2: If VOX Gain Level is set to Off, this menu is skipped.

RADIO FREQUENCY ENERGY SAFETY INFORMATION

This product meets the applicable Industry Canada technical specifications.

RF Exposure Compliance and Control Guidelines and Operating Instructions

To control your exposure and ensure compliance with the occupational/controlled environment exposure limits always adhere to the following procedures.

- Guidelines: Do not remove the RF Exposure Label from the device. User awareness instructions should accompany device when transferred to other users.

Operating Instructions:

- Transmit no more than the rated duty factor of 50% of the time. To transmit (talk), push the Push-To-Talk (PTT) button. To receive calls, release the [PTT] button.

PKT-300 ÉMETTEUR-RÉCEPTEUR FM UHF GUIDE DE L'UTILISATEUR



ProTalk XLS

JACKENWOOD Corporation

Ce guide d'utilisation décrit uniquement le fonctionnement basique de votre radio. Pour des instructions détaillées sur l'utilisation de votre radio, veuillez vous reporter au code QR.



MERCI Nous vous remercions d'avoir choisi KENWOOD pour vos applications radio mobiles.

ATTENTION: Le système de recyclage RBRG figurant sur les blocs-piles au Lithium-Ion (Li-Ion) KENWOOD indique que KENWOOD participe volontairement à un programme industriel de collecte et de recyclage des piles Li-Ion...

Pour plus d'informations sur le recyclage des piles Li-Ion dans votre région, appelez le numéro vert 1-800-8-BATTERY (1-800-822-8837).

Droits d'auteur du logiciel Le titre de propriété intellectuelle des droits d'auteur du logiciel intégré dans les mémoires du produit KENWOOD sont réservés à JACKENWOOD Corporation.

NOTIFICATION À L'UTILISATEUR

- Les lois gouvernementales interdisent l'utilisation d'émetteurs-récepteurs non licenciés dans les territoires sous contrôle du gouvernement.

Sécurité: Il est important que l'utilisateur soit conscient et comprenne les dangers inhérents à l'utilisation d'un émetteur-récepteur.

Précautions Observez les précautions suivantes pour éviter les incendies, les blessures et les dommages à l'émetteur-récepteur.

- Ne chargez pas l'émetteur-récepteur si les blocs-piles quand ils sont mouillés.
- Assurez-vous qu'il n'y a pas d'éléments métalliques entre l'émetteur-récepteur et les blocs-piles.
- N'utilisez pas d'options non spécifiés par KENWOOD.

AVERTISSEMENT Mettez l'émetteur-récepteur hors tension lorsque vous vous trouvez dans les lieux suivants: Dans un milieu déflagrant (gaz inflammable, des particules de poussière, des poudres métalliques, de la poudre, etc.).

MISE EN GARDE Ne modifiez en aucun cas l'émetteur-récepteur. Ne placez pas l'émetteur-récepteur sur ou à proximité d'objets métalliques qui pourraient nuire à son fonctionnement.

Informations concernant le bloc-piles: Le bloc-piles contient des éléments linéaires et des solvants organiques. Une mauvaise manipulation peut causer un écoulement de la batterie ou d'autres formes de dommages aux blocs-piles.

DANGER N'essayez pas de démonter ou de reconstruire la pile! Le bloc-piles dispose d'une fonction de sécurité et d'un circuit de protection pour éviter tout danger.

- Ne court-circuitez pas la pile! Ne réliez pas les bornes + et - à l'aide d'un métal quel qu'il soit.
- N'incinérerez et ne soumettez pas la pile à la chaleur!
- Ne laissez pas la pile à proximité de feux, de poêles ou d'autres générateurs de chaleur.

- AVERTISSEMENT Ne chargez pas la pile pendant une période plus longue que celle spécifiée!
- Ne placez pas les bloc-piles dans un four à micro-ondes ou un récipient sous haute pression!
- Gardez les blocs-piles fissurés ou qui fuient à l'abri du feu!

DÉBALLAGE ET VÉRIFICATION DE L'ÉQUIPEMENT

Déballiez soigneusement l'émetteur-récepteur. Si l'un des éléments énumérés ci-dessous est manquant ou endommagé, déposez immédiatement une réclamation auprès du transporteur.

- ACCESSOIRES FOURNIS Blocs-piles Li-Ion (KNB-B1L) 1
- Étui chargeur (KSC-60CR) 1
- Adaptateur secteur (KSC-4ASL) 1

Remarque: Pour la prise microphone/haut-parleur, la fixation du capuchon fourni garantit une étanchéité. La performance en matière d'étanchéité ne sera pas garantie en connectant un haut-parleur/microphone en option.

ORIENTATION

BOUTONS ET COMMANDES



- 1 Interrupteur d'alimentation/Commande de volume
- 2 Voyant LED
- 3 Interrupteur (PTT)
- 4 Bouton (MENU)
- 5 Bouton (CALL)
- 6 Bouton (MON)
- 7 Boutons (▲) / (▼)
- 8 Prises SP/MIC

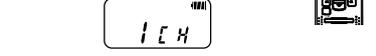
AFFICHAGE

Table with 2 columns: Icône and Description. Rows include VOX, LOW, DQT, SEL, and battery level indicators.

Table with 2 columns: Icône and Description. Rows include PRIVACY, CID, and various status icons.

FONCTIONNEMENT BASIQUE

Mettez l'alimentation sous tension Tournez l'Interrupteur d'alimentation/la commande de volume dans le sens inverse des aiguilles d'une montre pour mettre l'émetteur-récepteur sous tension.



Ajustez le volume Tournez l'Interrupteur d'alimentation/la commande de volume pour régler le volume. Dans le sens des aiguilles d'une montre, le volume augmente et dans le sens inverse, il diminue.

Sélectionnez un canal Sélectionnez un canal en appuyant sur le bouton [▲] ou [▼].

Passer un appel 1 Appuyez sur le bouton (MON) pour vous assurer que le canal n'est pas utilisé.

2 Appuyez sur le bouton (CALL) et relâchez-le pour avertir les autres correspondants que vous êtes en train de passer un appel.

3 Appuyez sur le commutateur (PTT) et maintenez-le enfoncé, puis parlez dans la zone du haut-parleur pour émettre.

4 Relâchez le commutateur (PTT) lorsque vous avez fini de parler.

TEMPORISATEUR D'ARRÊT (TOT)

Le temporisateur d'arrêt empêche les appelants d'utiliser un canal pendant une durée de 60 secondes ou plus.

PRÉPARATION

INSTALLATION/RETRAIT DU BLOC-BATTERIE

ATTENTION Ne court-circuitez pas les bornes de la batterie et ne jetez pas la batterie dans le feu.

- Alignez le bloc-batterie avec les rainures au dos de l'émetteur-récepteur et insérez-le.
- Alignez et insérez le couvercle de la batterie dans la rainure au dos de l'émetteur-récepteur.

CHARGÈMENT DE LA BATTERIE

ATTENTION: Always switch OFF a transceiver equipped with a battery pack before inserting the transceiver into the charger.

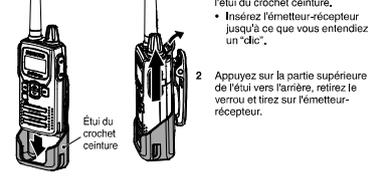
- 1 Branchez la fiche CC d'adaptateur CA à la prise DC IN sur le fond du chargeur.
- 2 Branchez l'adaptateur CA dans une prise secteur.

- 3 Insérez un bloc-piles ou un émetteur-récepteur muni d'un bloc-piles dans la fente du chargeur.
- 4 Lorsque la charge est terminée, retirez le bloc-piles ou l'émetteur-récepteur de la fente du chargeur.

Note: Si l'indicateur clignote en rouge, cela signifie que le bloc-batterie est défectueux ou que les contacts du bloc-batterie ne sont pas correctement appariés à ceux du chargeur.

La température ambiante doit être comprise entre 5 °C et 40 °C (41 °F et 104 °F) lorsque la charge est en cours.

INSTALLING THE BELT CLIP HOLSTER



INSTALLATION DU HAUT-PARLEUR/MICROPHONE EN OPTION (OU DU CASQUE)

- 1 Ouvrez les languettes SP/MIC sur le côté de l'émetteur-récepteur.
- 2 Appuyez sur la partie supérieure de l'étui vers l'arrière, retirez le verrou et tirez sur l'émetteur-récepteur.

VOICE OPERATED EXCHANGED (VOX)

En utilisant la fonction VOX, vous pouvez utiliser l'émetteur-récepteur en mode mains libres. Cependant, pour utiliser cette fonction, vous devez utiliser un casque en option.

RÉGLAGE DE LA VOIX

- 1 Enter the Setting Mode.
- 2 Appuyez sur le bouton (MENU) et maintenez-le enfoncé, puis mettez l'appareil sous tension.
- 3 Appuyez sur la touche (MENU) puis sur la bouton (▲) ou (▼) pour sélectionner "GL-1" (niveau de gain VOX 1).

FONCTIONNEMENT DE VOX

- 1 Pour émettre, parlez dans le micro du casque.
- 2 Pour arrêter la transmission, arrêtez de parler.

MODE DE RÉGLAGE

Plusieurs fonctions sur cet émetteur-récepteur sont sélectionnées ou réglées via des menus au lieu de commandes physiques.

- 1 L'émetteur-récepteur étant hors tension, maintenez le bouton (MENU) enfoncé tout en mettant l'émetteur-récepteur sous tension pendant 1 seconde.
- 2 Appuyez sur le bouton (▲) ou (▼) pour sélectionner l'élément de réglage.

Table with 4 columns: Attribage, Élément de réglage, Plage de réglage, Par défaut. Rows include CA, Lt, bt, bS, bP, Sq, GL, dely, tt, Pd, Co, and Vo.

*1: Si la touche d'appel est réglée sur Désactivée, ce menu est ignoré. *2: Si le niveau de gain VOX est réglé sur Désactivée, ce menu est ignoré.

RADIO FRÉQUENCE ÉNERGIE INFORMATIONS SÉCURITÉ.

Le présent matériel est conforme aux spécifications techniques applicables Industrie Canada.

Directives de conformité et de contrôle sur l'exposition RF et instructions d'utilisation

Pour contrôler votre exposition et garantir le respect des limites d'exposition en milieu professionnel / contrôlé, respectez toujours les procédures suivantes.

Des lignes directrices: Ne retirez pas l'étiquette d'exposition RF de l'appareil. Les instructions de sensibilisation de l'utilisateur doivent accompagner l'appareil lorsqu'il est transféré à d'autres utilisateurs.

Mode d'emploi: Ne transmettez pas plus que le facteur de service nominal de 50% du temps. Pour transmettre (parler), appuyez sur le bouton Push-To-Talk (PTT).

Mode d'emploi: Tenez la radio en position verticale devant le visage avec le microphone (et les autres parties de la radio, y compris l'antenne) à au moins 2,5 cm (2,5 cm) du nez.

Mode d'emploi: Utilisez uniquement les antennes, batteries et accessoires fournis ou recommandés par le fabricant. L'utilisation d'antennes, de batteries et d'accessoires non approuvés par le fabricant peut dépasser les directives d'exposition RF FCC et ICSED.

Mode d'emploi: Pour obtenir une liste des accessoires approuvés, veuillez consulter votre revendeur local pour plus d'informations.